

Dr. Frank Ranelli  
Superintendent of Schools

翻譯在谷歌翻譯

2020年9月11日

尊敬的皮斯卡塔章的家庭：

當我們結束2020至2021年學年的第一個星期，我想我感謝我們的老師和工作人員對所有辛勤工作在準備進行遠程教學，和感謝我們的學生和家庭的合作和為遠程學習做準備。

總體而言，我們度過了一個成功的星期。我感謝我的父母給我的積極信息，他們發現孩子們的日子過得很順利。我也感謝與我聯繫遇到問題和疑慮的父母。我想向您保證，我們已經聽到了這些擔憂，並且意識到向前邁進，我們可能需要解決一些問題。我們將作為一個團隊來完善時間表並解決出現的任何技術需求。我們將讓你充分了解的任何變化和改進我們的計劃

### 區核發的設備

作為提醒，所有學生在年級學前班-12將在收到本學年區發放的設備使用。尚未收到設備的學生應盡快使用它。任何在家中無法使用其他設備且遇到困難的學生，都應盡快聯繫其建築負責人。我們將提供借用設備，直到本月下旬訂購的設備到達學區為止。

### 送餐

**“搶走”皮斯卡塔章的所有學生都可以在周一和周四的2:00 pm至4:00 pm之間取餐，請攜帶孩子的身份證到取餐地點領取餐點。在以下地點享用早餐和午餐套餐：**

- 行政大樓，史敦道1515號
- 阿伯學校，萊斯特廣場1717號
- 在河邊兒童角，庫珀街2300號
- 艾森豪威爾學校，史敦道360號
- ML金學院，5205拉德洛街道號
- Randolphville北路243T. Schor學校

### 諮詢

放學後，請注意您的學校輔導員在這裡為我們的學生和家庭提供服務。當我們可能在遠程操作時，我們的顧問和心理健康專家會在這裡支持學生的學術和社交情感需求。學校輔導員會回來並隨時準備盡其所能提供幫助。請不要猶豫，通過與他們

電子郵件或電話聯繫。皮斯卡塔維（Piscataway）基於學校的心理健康計劃Haven也可為學生和家庭提供幫助。可以在732-981-0700（分機）處到達避風港。2250或通過電子郵件發送至[Haven@pway.org](mailto:Haven@pway.org)。與往常一樣，如果您遇到了真正的緊急電話911，或者需要立即的心理健康幫助，請撥打（800）969-5300致電UBHC。

通過所有這些，我們記住並紀念那些在9/11時喪生的人，並繼續紀念我們的第一響應者，他們付出了19多年的犧牲，並在當今的健康危機中繼續支持我們的社區。

誠摯的，



Frank Ranelli博士

